

ORDERS OF REFERENCE

Extracts from the Votes and Proceedings of the House of Commons:

Mr. Hawkes, from the Committee appointed to prepare and report lists of Members to compose the Standing Committees of this House, pursuant to Standing Order 104, presented the First Report of the Committee, which is as follows:

Your Committee recommends that the Standing Committees of this House be composed of the Members listed below:

14/04/89

**Transport
Members**

Iain Angus	Patrick Nowlan
Ken Atkinson	Denis Pronovost
Les Benjamin	Guy St-Julien
Joe Comuzzi	Brian Tobin
Maurice Dionne	Pierrette Venne
Charles Langlois	David Walker
Arnold Malone	Stan Wilbee—(14)

14/04/89

By unanimous consent, on motion of Mr. Hawkes, seconded by Mr. Cooper, the First Report of the Committee appointed to prepare and report lists of Members to compose the Standing and Standing Joint Committees of this House, presented earlier this day, was concurred in.

Extracts from the Votes and Proceedings of the House of Commons:

Debate was resumed on the motion of Mr. Bouchard (Roberval), seconded by Mrs. Landry,—That Bill C-2, An Act to establish the Transportation Accident Investigation Board and to amend certain Acts in consequence thereof, be now read a second time and referred to the Standing Committee on Transport.

After further debate, the question being put on the motion, it was agreed to, on division.

Accordingly, the Bill was read the second time and referred to the Standing Committee on Transport.

ATTEST

ROBERT MARLEAU
Clerk of the House of Commons

ORDRES DE RENVOI

Extraits des Procès-verbaux de la Chambre des communes:

M. Hawkes, du Comité institué aux fins de dresser et présenter une liste des députés qui doivent composer les Comités permanents de la Chambre, conformément à l'article 104 du Règlement, présente le premier rapport de ce Comité, dont voici le texte:

Votre Comité recommande que les comités permanents de la Chambre se composent des députés dont les noms suivent:

14/04/89

**Transports
Membres**

Iain Angus	Patrick Nowlan
Ken Atkinson	Denis Pronovost
Les Benjamin	Guy St-Julien
Joe Comuzzi	Brian Tobin
Maurice Dionne	Pierrette Venne
Charles Langlois	David Walker
Arnold Malone	Stan Wilbee—(14)

14/04/89

Du consentement unanime, sur motion de M. Hawkes, appuyé par M. Cooper, le premier rapport du Comité institué aux fins de dresser une liste des députés qui doivent composer les Comités permanents et mixtes permanents de la Chambre, présenté plus tôt aujourd'hui, est agréé.

Extraits des Procès-verbaux de la Chambre des communes:

Le débat reprend sur la motion de M. Bouchard (Roberval) appuyé par M^{me} Landry,—Que le projet de loi C-2, Loi constituant le Bureau d'enquête sur les accidents de transport et modifiant certaines lois en conséquence, soit maintenant lu une deuxième fois et déferé au Comité permanent des transports.

Après plus ample débat, cette motion, mise aux voix, est agréée sur division.

En conséquence, ce projet de loi est lu une deuxième fois et déferé au Comité permanent des transports.

ATTESTÉ

Le Greffier de la Chambre des communes
ROBERT MARLEAU